

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. свят, свят) о 5-ій годині по полудні.

Реданція і  
Адміністрація: уряд  
Чарнецького ч. 8.

Листа приймають  
лиш франковані.

Рукописи повертають  
лиш на окреме зазначення  
і за зложенням оплати  
почтової.

Рекламації незначення  
вільні від оплати  
почтової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі диванчиків Люд.  
Пльона і в п. к. Ста-  
роствах на провінції:  
на цілий рік зр. 2'40  
на пів року зр. 1'20  
на чверть року „ — 60  
місячно „ — 20  
Поодинокі число 1 кр.  
З почтовою пере-  
силкою:

на цілий рік зр. 5'40  
на пів року зр. 2'70  
на чверть року зр. 1'35  
місячно „ — 45  
Поодинокі число 3 кр.

## Нові вигляди і нові обави.

Нехай ніхто не каже, що Япон та Хіна нічого нас не обходять. Ажже й Америка нас не обходила, а мимо того ідуть тепер туди наші люди цілими масами. Ба, що більше — цілому упадкові рільництва у всіх краях європейських, не лиш у нас не що иншого винувате лиш Америка. Америка формально засипала Європу своїм вбіжем та закидає її ще й другими своїми продуктами — отже причини досить, щоби она нас обходила. Хто знає, чи то само, а може ще в більший мірі не жде нас від Хін та Япану. Услівля, які ставить Япан Хіні в справі закінчення мира, віщують нам щось не доброго, а хоч з одної сторони представляють Європі нові вигляди, то з другої викликають і нові обави та й не малі.

Після Central News ставлять Япанці такі жадання: 1) Хіна має заплатити відшкодоване воєнне, котрого висота буде пізнійше означена; 2) відступлення острова Формози і манджурського півострова Лiao-Туанг, на котрім лежить Порт Артур, що єсть ключем до заливу Печілі; 3) довіз машин до Хіни не має бути обмежений, а чужинці мають мати право будувати і вести фабрики в Хіні; 4) велика ріка Янг-тсе-кіанг має бути отворена для кораблів всіх держав аж до Чунг-кінг-фу; 5) далше мають бути отворені кораблям торговельним всіх держав слідуєчі водні дороги: ріка Сікіанг, при котрій лежать міста Кантон і Гонг-конг; ріка Кантон аж до Оичуфу; ріка Васунг, ріка Шангай і канал шангайський; 6) крім дотеперішних портів трактатових мають бути ще отворені

міста Чанг-кінг-фу, Фу-чев-фу і Ганг-чу-су для загальної торгівлі.

Япанці кажуть, що не вимагають для себе ніяких окремих користей торговельно-політичних, котрих би не мали вже інші звязані угодою з Хіною держави. Они поставили собі за мету удадо ся, то в такім случаю отворили би для європейської торгівлі майже половину Хіни, простір, на котрім живе около 200 мільонів душ. Англія не противить ся тим жаданням Япанців, а Росія мабуть, хоч би й хотіла, не буде могла перешкодити утворенню з Кореї самостійної держави. Словом на далекий Вихід лагодять ся великі зміни, котрі певно не позастають без впливу до Європу, але хоч може в першій хвилі принесуть їй великі користи, то в дальшій будучности зможуть стати ся для неї дуже шкідливі.

Ще мира не заключено, а вже тепер पु-чево в ширшій світлі торговельній і проми-словій гадку, щоби купці та промисловці європейські старали ся задалегідь здобувати для себе новий тереп в маючій отворити ся краю. Річ певна, що скоро Хіна згодить ся на подятовані їй умови і мир буде заключений, то Англія, Німці та Французи кинуть ся з цілою форсою на новий тереп; але з другої сторони і то річ певна, що й Япанці не будуть сидіти з заложеними руками, лиш як найбільші сусіди будуть старати ся тягнути для себе як найбільші зиски. А що Япанці стоять культурою дуже високо і нині присвоїли собі майже всю культуру європейську, то річ легко зрозуміла, що они будуть могли не лиш видержати конкуренцію європейську, але ще навіть і її перебороти. Они як найбільші сусіди і пле-мінно звязані з Хінцями будуть там ма-

ти найлекший і найбільший приступ та безпечно вплинуть найбільше на зміни в самій Хіні. Коли-ж тепер зважимо, що на однім місці возмуть ся до культурної роботи такі народи як Англія, Німці і Французи та Япанці і потягнуть ще за собою Хінців, то можна легко уявити собі, до якої продукції зможеть колись прийти в так урожайнім краю і багатім у всьлякі плоди як Хіна. Не без причини звертає вже тепер німецький посол в Пекіні, Бранд, увагу на то, яка може грозити Європі небезпечність. Він каже: „Коли Япанці удасть ся отворити Хіну, то промислови нашому грозить така сама небезпечність від Виходу, як від Заходу (Америки) нашому рільництву. Була би то річ дуже небезпечна, коли-б з часом Хінці та Япанці виступили на наших власних торгах як конкуренти“.

## Справи красві.

(Справа зниження залізничних тарифів).

В лютім 1894 р. поручив Сойм Виділови краєвоку, щоби доложив всяких заходів для досягнення загального обниження перевозових тарифів від будівляних матеріялів на дороги, на галицьких державних залізницях.

Виконуючи наведене поручення відніс ся Виділ краєвий до президії Генеральної дирекції залізниць державних, домагаючи ся як найдалше ідучого загального зниження тарифів для перевозу всіх матеріялів, потрібних до будови і удержання доріг, обовязуючого на всіх шляхах державної залізничної в Галичині. Рівночасно просив Виділ краєвий, щоби знести обо-

52

## РОЗВИШАКИ НА РІЦІ МІСІСІПІ.

Повість з життя американських полішуків.

Фридриха Герстекера.

(Дальше.)

— Тепер ставати? — відозвав ся Блякфут чим скорше — то ще завчасно.... Біль каже, що тепер нема ще ніякої небезпечности.

— Та ж я не буду чекати, аж Біль скаже, що вже небезпечно — відповів Еджворт. — Чи поїдемо кілька миль далше, чи станемо, то в часі на одно вийде.... Чути, що по тамтій боці хтось рубає, там десь і земля недалеко, отже не будемо чекати, аж нас похват понесе на саму середину ріки. Звідтам і не поїду скорше, аж добре розвиднить ся і розступить ся мрак.

Веслярі вийшли тепер борзо на поклад, спустили плавки і готові були веслувати, скоро би керня наверхнула судно. Але Біль, що із свого місця немало здивований і не весело дивив ся на цілий той рух, відозвав ся тепер розгніваний:

— А грім же би вас тріс.... Хто вам ка-ави брати ся до плавки? Чи хочете конче з ці-лої сили вдари-ти де об який снаг?

— Ні, Білю, — відозвав ся на то Еджворт, та припер свою рушницю до шатра, коло

Бурика, що все там що лежав, і підійшов до керманіча — пристаємо там, де ще чує, що хтось рубає і будемо стояти, доки аж мрак не розвіде ся. Справте судно трохи в той бік.

— А де-ж розум? — відворкнув на то керманіч — там коло берега повно снагів та соєрів.... коли не заїдемо просто в пристає, то певно десь застрягнемо. Піднесіть плавки в гору і заждіть ще кілька годин.... Коло острова шістдесят і два єсть дуже добра пристає, а я думаю, що й коло шістдесят і один можна би знайти догідне місце, де би можна добре пристанути і привязати ливня.

— Нічо' не шкодить, Білю — сказав на то старий — кермуйте лиш в ту сторону як до Арканзасу — волю бути трохи більше сесто-рожним, як опісля стратити і галар і весь набір.

— Але я вам кажу, сер! — вмівав ся тут Блякфут вже трохи розгніваний, — що не треба нам без потреби марнувати часу ще довше.... Я мушу мати набір завтра досвіта у Вікторію, коли він взагалі має мені на що придати ся.

— Ей, ей, сер, о якімсь мусі нема тут і бесіди — відповів Еджворт поважно. — Впрочім коби то розходило ся лиш о сам набір, то можна би ще то послухати, я би тогди сказав, рожкуймо; стане ся яке нещастє, то не страшно нічого більше хіба лиш гроші, але тут розходить ся ще й о людське життя. Не маємо навіть чайки на судні, щоби на слу-

чай потреби ратувати ся до неї — онта жінка віддала також все, що має на сім світі, в мою опіку і для того мусімо бути осторожні, ба мо-же оторожнійші, як коли небудь.

— Коли-ж бо для мене набір не буде й цента вартий, скоро его не....

— Ну, то нехай він в ім'я Боже лишить ся при мені — відповів Еджворт холоднокровно. — Коли вам не доставлю набору на час до Вікторії, то ви не зобовязали ся до нічого; чей же товар не стане через то гірший, що его вже хтось сторгував. Беріть ся туди, Біль, а ні, то знову попливемо далше.

Блякфут з гніву аж тупав ногами, але Біль, що стояв через кілька хвиль байдужно, не знаючи що робити, надумав ся, видко, тепер якось инакше, взяв ся борзо до керми, повер-нею в ліво і наверхнув передом судна в ту сторону, звідки чути було, як хтось рубає. Веслярі взяли ся при тім жваво до плавки, бо вже знали бодай, в котру сторону плинуть, і судно сунулось поволи своїм широким передом впоперек ріки трохи в гору против води, що аж вода збивалась з боку у філі. Часом спирали ся на нім якісь пні та дерево, несене водою, так, що аж треба було направляти его таки зовсім горі водою, щоби оно увільнило ся від їх напору.

— Скажи-ко Білю, чи в тебе який чорт всадив ся, чи що, що ти слухав того старого неа морського? — сердив ся Блякфут, коли підійшов до свого товариша при кермі, підчас



в'язок щорічного відновлювання признаних вже поодиноких знижень і щоби скоротити формальності при користанні з тих знижень в тім напрямі, аби сертифікат, виданий інженером Виділу краєвого, виділом повітовим або магістратом, виставав для кожної стації до виміру належності за транспорт після установленної тарифи.

Сего представлення не могла узглядити генеральна дирекція залізниць державних і відмовила жаданню загального зниження тарифи, котре мало би обіймати всі шляхи державних залізниць. З причини тої відмови вислав Виділ краєвий до Презеса кола польського у Відні письмо, в котрім представляючи ухвалу Сойму і вислід дотеперішних переговорів з генеральною дирекцією австрійських залізниць державних, просив о предложене сеї важної справи Коду польському, щоби оно підперло жадання краєвої Репрезентації у центрального правительства і виробило поагоджене справи по мисли соймової ухвали.

## Перегляд політичний.

Прелімінар спільного бюджету буде залагоджений аж по святах, але зачувати вже тепер, що міністерство війни зажадає підвищення о 4 мільйони на доповнене егату в піхоті в часі мира.

Після Pest. Lloyd-у веде міністерство війни переговори з фабрикою в Штавр в справі доставки 200.000 карабінів. Контракт буде підписаний, скоро Делегації ухвалить відповідний фонд.

Кошута вибраного в Топольчи повитала на двірці в Будапешті велика товпа людей і многі депутації і зроблено ему велику овацію — занесено з двірця на руках аж до помешкання. Кошут заявив, що дуже рад з того, що може тепер ділати на пожиток незалежної свободної Угорщини.

Зачувати, що переговори в справі закінчення мира межі Японією а Хіною закінчатся вже сего тижня. Залагоджено вже всі точки після бажання японського правительства, крім одної. Англійські газети славлять тепер Японію як першорядну державу, котра здобула собі то становище, о яке надармо добивалася Росія.

## Новинки.

Львів дня 13 цвітня 1895.

— **З надходячим Сьвітлим Воскресенєм Христовим** засилаємо всім нашим Вп. Читателям щире бажане: Веселих свят! а цілому нашому краєви желаємо, щоби серед него воскресла правда а з нею щира братня любов і мир та згода! Христос воскрес!

— **П. Міністер віроісповідань і просьвіти** рескриптом з дня 7 лютого с. р. продовжив час діяльності консерватора секції III. (руські архівали) о. Антона Петрушевича, крилошанина гр. кат. митрополичої консисторії у Львові на дальших п'ять літ і затвердив его на сей час в згаданім почеснім уряді. Обсяг діланя о. Петрушевича як консерватора обіймає політичні повіти: Вібрка, Богородчани, Борщів, Бучач, Чортків, Долина, Дрогобич, Городенка, Гусятин, Калущ, Коломия, Косів, Надвірня, Підгайці, Рогатин, Рудки, Самбір, Скалат, Снягин, Станіславів, Старе місто, Стрий, Товмач, Тереховля, Турка, Заліщики і Жидачів.

— **Конкурси.** Ц. к. краєва Рада шкільна оголошує конкурс на посаду директора мужескої семінарії учительської в Сокалі в VII. класі службової ранги і на посаду старшого учителя при тій-же семінарії в IX класі ранги. Подання о обі ті посади треба вносити до 2 мая с. р. до Президії ц. к. Ради шкільної краєвої. — Ц. к. Дирекція пошт і телеграфів розписує конкурс на посади експедієнтів поштових в Домажирі, повіта городенського і в Сущині, тернопільського повіта. Подання на обі посади треба вносити до дня 24 цвітня.

— **Нові читальні „Просьвіти“** заснують ся в Сернях середніх, рогатинського повіта, в Підлишнях, золочівського повіта і в Грималові, скалатського повіта. Разом всіх читальень „Просьвіти“ єсть доси 189.

— **Зміна гарнізону.** До Мостів великих приїде на постійну залогу 17-ий батальон польних стрільців з Верна моравського. Се перенесене наступити в осени.

— **З львівської архієпархії.** Презенту на Социт одержав о. Ів. Кулик. — Другим віцедеканом залозецким іменований о. Ів. Куницький, парох Марконоля. — Новопоставлені пресвитери одержали сотрудицтва: Йос. Ярославич в Печені, Володим. Була в Струтині, Вас. Лиско в Дідимоні і Кири. Дурбак в Завалові.

— **З Черлян пишуть:** Коли по розливі ріки уступила вода з пасовиска, найдено група маленської дитини, дівчинки, майже на пів зігнилого. До приїзду комісії судово-лікарської полишено трупа на місці, аж по доконаних оглядинах позволено похоронити на кладовищі в Мавковичах. Доходжене карне не приспорило багату матеріялів. Хто була несовісна мати сеї нещасної дитини, дотепер нема ніякої відомости, ані не знати на певно, з котрого ставу ся дитина приплила. При обдукції тіла доказано лише, що дитина прийшла на світ жива, але зараз по уродженню була утоплена, а в воді переложала зо три місяці. За проступною матерію слідить жандармерія.

— **Смерть п'яниці.** З Колінок коло Червелої пишуть нам: Антось Притоцький, господар з Колінок від довшого часу дуже запивав ся. Коли начальник громади его упоминав, то Антось не лиш не слухав, але казав, що наумисне ему буде пити. Коли дня 1 с. м. прийшов п'яний до дому і положив ся спати, вже більше не встав, бо горівка его добила.

— **Здібний пастушок.** В Чегладі на Угорщині єсть 14-літній хлопець, пастушок від свиний, котрий так зручно уміє вирізувати на дереві, що всіх знатоків дивує своєю зручністю. Недавно тому вирізав він простим гніпом дуже красний модель локомотиви, котрий, коли его предложено магістратові, викликав так велике здивованє, що постановлено на кошт міста віддати хлопця на науку. На жаданє тамошного бурмієгра зробив малий пастушок — він називає ся Бальго — модель парової машини в чегладській млині паровім. Він робив той модель через п'ять неділь, а коли зробив, то дерев'янна машина була так докладна, що могла зовсім так само робити як правдива — не бракувало в ній ані одного цвяшка. Той дерев'яний модель парової машини виставлено у фабриці Глянца, де его всі можуть оглядати, а хлопця мають сими днями привезти до Будапешту, де его віддадуть до державної школи промислової на науку.

## Штука, наука і література.

— „Дзвінка“ ч. 8. містить: Продовженє оповіданя Джонатана Свіфта „Подорожжі Гулівера“; байку Л. Глібова „Лисиця і осел“; продовженє „Розповідок з мітології“; байку „Медвежий суд“; дальшу часть розвідки М. Загірної „Про гори“;

коли другі люди заняті були своєю роботою. — Коли ми тепер тут станемо і будемо стояти аж до рана, то я би заложив ся, що з нашого пляну нічо' не буде... Мрака, правда, розійде ся, але серед білого дня не вдіємо нічого, бо перепливаючі лоді та пароходи перешкоджають зовсім нашій роботі.

— Ну, вже-сь скінчив? — відтрав ся керманіч, направивши галяр знову горі водою — весла в гору там з правого боку... так... добре... тепер в долину! — Так кричав він на весь голос до веслярів, котрі тепер охотно сповняли его прикази. — А ти би хіба тепер їм противив ся? — говорив Біль по хвили даліше придушеним голосом — коли двох против такої переваги не лиш нічого би не вдіали, але ще й нерозважно самі себе виставили би на небезпечність? Чи хочеш тепер викликати в них підозріне, так, щоби кождий з них нам вже з гори недовіряв?

— А як же до лиха...

— Та-ж ти чей ще не упав на голову — кепкував собі з него керманіч, не зважаючи на его бесіду — то-ж збери всі клепки до купи і не против ся їм на тепер... старий і так вже щось покмітив через то, що ти як шалений вмішав ся. — За дві години звідси станемо на місці. А коли они тепер привяжуть тут галяр та полягають, то нічо' легшого, як тихцем відв'язати або перетяти линву, що нас вяже до берега. Коли не спостережуть ся, то пробудять ся аж тогди, коли би їм вже все одно було, хоч би й на віки спати, а коли ще перед тим доглянуть, ну, то ще будемо мусіти трохи погуляти, але то вже нічого не допоможе, тим більше, що старий навіть не має компасу при собі

і буде мусів серед мраки плисти спокійно долі водою.

— То річ небажечна — відозвав ся Блякфут гнівливо — коби тоді дідьчі гозирі були ще хоч годину зачекали. А то ще й той проклятий рубач онтам не мав коли та по ночі колоти дерево, і таки правда, той щур ледви почув звичайний голос, як вже й кустив ся туди плисти... чорт би їх всіх вхопив.

— Ставайте до линви! — крикнув тепер Біль не зважаючи вже на свого товариша — коли лоджарі побачили нараз перед собою тіні дерев на березі. Еджворт стояв на самім кінці з переду і старав ся проникнути очима темноту, бо побоював ся справедливо, що коло берега можуть бути сваги. Саме понизше випинуло нараз зпід води широке, біле галузе лише що недавно упавшої у воду сікомори, а зараз понизше тої — то можна було докладно видіти — робила ріка досить огре коліно на захід. Минувши раз то коліно могли они лиш з великим трудом, а й то ледви, дістати ся знов до берега, бо похват зазиртав звідси з надзвичайною силою на середину ріки.

— Гурра! — крикнув Блякфут придушеним голосом — діло іде ліпше, як то я собі гадав... я й не думав, що ми так близько клинки. Тепер нехай би дали спокій та не ставали, а скоро від'їдемо на стільки від берега, що мрака обгорне нас зі всіх боків, то треба лиш, щоб ти трохи даліше в долину наперед, а тогди як-раз дістанемо ся на західну піскову лаву нашого острова.

Біль зіркував також, як їх плянови станули дуже в пригоді беріг і похват ріки та хотів як-раз наперед трохи наперед, щоби

поминули вистаюче з під води галузе сікомори, але Боб Рой, що стояв з лавою на переді і вже наперед здогадав ся, що керманіч хоче робити, крикнув до него розлучений:

— На ліво кермою... на ліво... бодай би вас вхопило! Чи хочете, щоби вся наша робота пішла марно?

— Забирайтесь до чорта! — крикнув Біль і повів кермою в противний бік, але Еджворт прискочив чим борше і скопив еї за сам кінець та попер на ліво. Біль мав вже охоту спротивити ся тому, але Блякфут пішов був за надто на перед, бо хотів видіти, що Боб Рой буде робити з лавою, а веслярі як-раз вийшли були плавки і вертали з ними назад та підійшли дуже близько до старого. Перевага була отже по їх стороні і Біль не мав відваги. Варочім звернув тепер свою увагу на передню часть судна, звідки Боб Рой крикнув дзвінким голосом:

— Сюди хлопці... помагайте... держіть линву! — і заким ще котрий з них міг зрозуміти, о що розходить ся, бо він кликав так, як би там на березі хтось стояв, до кого він кинув линву, як він вже зі всієї сили закинув линву на стару сікомору а відтак і сам в миг ока скочив за нею.

Всі збігли ся тепер на перед, щоби побачити, що він робить, бо судно гнало дуже скоро, а коли би ему не удало ся до кількох хвиль линву так замотати, щоби она видержала весь напір тяжкого судна, то можна було заложити ся, що й его потягне за собою і він там межі галузям сікомори на певно погине. Але Боб Рой не взяв ся до того діла без розваги. Ледви що вхопив ся вистаючої одної галузи, як і за-



продовжене арабської казки „Абу Каземові капці“; статейку „Вітрак“; розвязки задач, ребусів, шарад та задач, загадки, ребуси і т. д.

## Господарство, промисл і торгівля.

### Мід яко лік.

Нині мабуть нема письменного чоловіка, котрий би колись не чував або не читав про отця Кнайпа, душпастиря и Віріхсофен в Баварії, котрий лічить людей від всіляких недуг водою. Про его спосіб лічення можна всіляко думати. Але як з одної сторони правда, що о. Кнайп не перший і не останній, що лічить водою (бо був вже такий Присніц і другі, та будуть ще й інші), так з другої сторони і то правда, що не сама вода помагає, але цілий спосіб життя, а при тім і уживана води. Той сам о. Кнайп уживав також і меду яко ліку, а що ми недавно сказали кілька слів про продукцію меду, то хочемо тепер звернути увагу на мід яко лік — бо то надає его продукції тим більшої ваги — а при тім покликуємо ся на то, що каже о. Кнайп. Не у всім він має рацию, але загально взявши, треба таки згодити ся на его погляд, що мід в деяких случаях може мати не останнє значіння яко домашній лік. О. Кнайп каже так:

Я уживав нераз меду яко ліку і завжди переконував ся, що він діяв знаменито. Мід розвільняє, очищує і скріпляє. Яко домішку до чаю против катарів, уживають меду від давна. Селяни уміють добре уживати масти з меду на боляки. Замість яких небудь інших мастей ліпше уживати масти з меду, бо она не шкідлива, а помагає. Мать ту робить ся дуже простим способом. Бере ся пів на пів меду і білої муки і розколює ся додаючи трохи води. Мать та не повинна бути аві за густа аві за рідка. Вода з медом чистить і скріплює очи, а єї робить ся так: На чверть літри води бере ся ложечку меду і варить ся через п'ять минут і вода готова. В ту воду мачає ся чистий платок і прикладає ся до очей. Хто в наслідок катару не може проликати, нехай заварить собі ложечку меду в чверть літри води. Сьніваки, що хотять мати чистий голос, нехай тою водою полечуть горло, а хоч з неї потече трохи крізь горло й далше, то не вадить, бо мід не запсе жолудка. На біль горла єсть дуже добре заварити що дня ложку меду в пів літрі води і заживати що година по 2 до 4 ложки. Успіх буде добрий, а такий лік даєть ся певно заживати.

Ря так зручно, як той моряк на кораблі, обмотав ливву доколка грубої гиліаки та зашморганув досить короткий ковець і так пасамперед примочував єї. Другий раз вже не міг навінгути ливву, бо она нараз натягнула ся, посунула ся може зо дві стопи по слизько-мокрій корі, а відтак, коли знайшла опір в другім галузю, сіпнула потягнена великою силою цілого судна, дрожачим пнем і мало що не вирвала его з коріння.

Але старе дерево держало ся добре в споді і не так легко можна було витягнути его з намулу — оно не подавало ся і не хитало ся, але ливва затигнула безлистий вершок у воду, а лоджарі, не так то дуже мягкого серця, аж крикнули зі страху, коли нараз в рішачій хвили ціле широко галузисте дерево разом з їх товаришем, що его вчепив ся, пішло під воду і над ним лиш забулькотіло.

Але то тревало лиш одну хвилю, бо зараз потім стали поодинокі его вершки виривати із запіненої води а галар почав крутити ся в однім місці, як би на знак, що вже стоїть і ливва, сьміло закинена, добре держить его; наковець показало ся ціле дерево а з ним і лоджар, котрому довге, мокре волосе заліпило голову. Він отворив очи лиш на сілько, щоби побачити, де саме держить ся ливва, вхопив єї і обмотав ще більше, а відтак по натягненій ливві вернув чим скорше назад на судно. Він бож ся плисти, і не без причини, бо міг би був дістати ся під судно позаяк при таких широких суднах вода дуже сильно тягне під спід і плисти коло них дуже небезпечно.

Всі витягнули руки до него і підчас коли одні помогли таки ему видобути ся на галар,

На віпсутий жолудок єсть дуже добре заварити пів ложки колендри в пів літрі води з додатком повної ложки меду і заживати що година по повній ложці. Але при тім треба держати діету. — Повна ложка копру заварена з ложкою меду в пів літрі води через 20 минут дає добрий лік для тих, котрим в наслідок зіпсованого жолудка відбиває ся погано. Того ліку треба заживати по дві ложки що дві години. — Слабовитим дітем треба давати що дня по два рази на кінець ножа меду завареного в чверть літрі молока, а они в короткім часі прийдуть до сили.

О. Кнайп розповідає дальше про 80-літнього старика, котрий що дня до обіду робив собі сит з меду в той спосіб, що давав велику ложку меду до кипячої води і заварював ще хвилю, а відтак пив. Той старик все казав, що лиш той сит держить его при добрім здоров'ю і силах. — Так отже — каже о. Кнайп — може мід в господарстві в ріжний спосіб приносити значні користи. Але хто хоче уживати меду яко ліку, нехай памятає, що его треба за кожний раз заварити, бо неварений мід єсть за острый. Хто має кашель а ієть сирий мід, той буде ще більше кашляти. Мід заварений в молоці, воді або чаю розвільняє флегму, зменшає кашель і зовсім его усуває. Однакж з тим поглядом о. Кнайпа не можна згодити ся, будьто би мід помагає від всякої отруї або щоби він міг бути помічний на боляки в жолудку, хоч би й малі.

— Як бронзувати мідь. Добре очищену мідь (мідяний статуи, погрудя, медалі і т. и.) намащує ся щіткою, котру мочить ся в слідуочій мішанині: 20 частий рицинового олію, 80 частий чистого спиритусу, 40 частий білого простого мила і 40 частий води. Ту мішанину лишає ся на міді доти, доки не виступить на ній бронз; відтак обтирає ся мідь огрітим мільким трачином і потягає ся дуже рідким покостом.

— На затамованє крові з носа поручає льондонське товариство лікарське слідуочий дуже простий спосіб: Звичайний корок опалює ся до свічки і зіскробує ся з него вуголь, котрий відтак заживає ся так як табаку, лиш треба его споро зажити а кров перестане іти з носа.

Товариство взаїмних обезпечень „Дністер“ видало в часі від 1. січня 1895 т. в. в І. кварталі сего року 4.419 важних поліс на обезпечену суму 3,244.947 зр. в. а.; в тім са-

то другі знов старали ся привязати ливву н. судні ще міцнійше і безпечнійше. Все то тревало ледви може тільки секунд, кілько мені треба було минут, щоби то розповісти і веслярі ще стояли та балакали про відвагу свого товарища, як він вже й вийшов перебраний в сухе одіне та протягнув ся вигідно на розстеленій дерві. Тепер докінчили они вечеряти, бо перед тим мусіли були перервати, позаяк їх покликали до плавок. Розуміє ся, що при тім ходила єї чарка з віскої з рук до рук і вся залага, як то звичайно у таких людей буває, веселила ся безжурно. Преці бодий на якусь хвилю не було вже ніякої небезпечности ані неспецности, а судно привязане міцною ливвою, стояло спокійно. Коли ж би відтак досьвіта мрака розступила ся, то можна було спокійно і вигідно плисти дальше і докінчити дорогу.

Тимчасом ходив Блякфут як не свій по покляді то сюди, то туди, підчас коли Біль присів ся був до тих, що забавляли ся та й собі був дуже веселий, як би зовсім на то годив ся, що галар станув. Еджворт держав ся трохи здалека від своїх людей і лиш раз щось промовив до Боб Роя, коли переходив коло него, підчас коли Мрс. Еверетова зайшла до свого патра і там з цілої душі молила ся до Бога, щоби їх всіх виратував з тої небезпечности, котра була тим страшнійша для неї, що она не могла зміркувати, ані як она велика ані як далека.

(Дальше буде).

мім кварталі 1894 року було 3.392 поліс на обезпечену суму 2,495.444 зр., отже оказує ся приріст о 1027 поліс на суму 749.503 зр. більше. — Нових обезпечень конкуренційних прибуло 70 церквей і 55 приходств. — Шкід приключило ся в тім часі 22, а котрих 21 уже виплачено а 1 ще в ліквідації; всі ті шкоди разом виносять 18 прц. премії netto. — В справі Товариства взаїмного кредиту „Дністер“ ще не запало рішенє в остатній інстанції на внесений рекурс, прото се Товариство не могло ще бути введено в житє.

## ТЕЛЕГРАФИ

Відень 13 цвітня. З Будапешту доносять до N. fr. Presse, що у фабриках оружин в Штаві і Будапешті роблять ся проби з лепшими ложками і сильнішими замками при карабінах Манліхера. Коли проба удасть ся, то правительство замовить 180.000 карабінів на запас.

Вашінгтон 13 цвітня. Японське посольство дістало урядово вість, що межі повномочниками Хіні і Япану прийшло вже до порозуміння а заключення мира можна кожної хвилі сподівати ся.

Відень 12 цвітня. Pol. Corr. доносить, що Є. Вел. Цісар приїде дня 8 мая до Полі і возьме участь в торжестві спускання на воду корабля для оборони Побережя „Монарх“. Опісля відбудуть ся в днях 10 і 11 мая маневри фльоти і в Полі сконцентрує ся вся фльота кораблів панцирних, крайсерів і торпедовців.

Гага 12 цвітня. Королева і королева регентка виберуть ся дня 25 мая на п'ять недінь до Ігельс.

Шангаї 12 цвітня. У форті Бисунг пристріляно до ціли пукла канона Армстронга сорок-бочкового калібру, від чого запалив ся малий магазин пороху і вилетів у воздух. При сій катастрофі згинуло 50 хінських офіцирів і вояків.

Білград 12 цвітня. Ліберальна партія постановила не брати участі в виборах до скупщини. Авакумович зрік ся проведу партії.

## Рух поїздів залізничних

важний від 1 мая 1894, після львівск. год

### ВІДХОДЯТЬ ДО

	Поспільний	О с е б о в а з				
Кракова	3 00	10 40	5 28	11 11	7 31	—
Кідволичск	6 44	3 20	10 16	11 11	—	—
Підвол. Підва	6 58	3 32	10 40	11 35	—	—
Черновець	6 51	—	10 41	3 31	11 06	—
Стрия	—	—	10 26	7 31	3 41	7 45
Белзця	—	—	9 56	7 21	—	—

Числа підчеркнені, означають поручіння від 6 год. вечором до 5 год. 59 мін. рано

## Надіслане.

### Подяка.

В неутраїм жалю, маю честь подякувати сьвященникам, котрі взяли участь в похоронах мого сьмдесятилітнього отця блаженної памяти Івана Лушпинського упокоївшого ся на дни 2 л. цвітня 1895 в Козові, іменню Веч. Отцям Свистунам, Веч. Оцеткивичеві, Слоновському, Войтовичові і Крижановському а прочим Знаемим, котрі віддали остатну услугу Покойному „широ-руське Спасибі“.

34

Іван Лушпинський  
укіпчений юрист віденьський.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.



## КОНТОРА ВИМІНИ

ц. к. упр. гал. акц.

## БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО

купує і продає

### ВСЯКІ ЕФЕНТИ І МОНЕТИ

по курсі денним найдокладнішим, не числячи жадної провізії

Яко добру і певну локацію поручає:

4 $\frac{1}{2}$ % листи гіпотечні	4% позичку пропінатійну галицьку
5% листи гіпотечні преміовані	5% " " буковинську
5% листи гіпотечні без премії	4 $\frac{1}{2}$ % позичку угорської жєлізної до-
4 $\frac{1}{2}$ % листи Тов. кредитового земс.	роги державної
4 $\frac{1}{2}$ % листи Банку краєвого	4 $\frac{1}{2}$ % позичку пропінатійну угор-
4 $\frac{1}{2}$ % позичку краєву галицьку	ську

4% угорські Облігації індемнізаційні,

котрі то папери контора виміни Банку гіпотечного всегда купує і продає по цінах найкористнійших.

**Увага:** Контора виміни Банку гіпотечного приймає від Вп. купуючих всякі вилісовані, а вже платні місцеві папери цінні, як також купони за готівку, без всілякої провізії, а противно замісцев лишень за відтрученем коштів.

До ефектів, у котрих вичерпали ся купони, доставляє нових аркушів купонних, за зворотом коштів, котрі сам поносить.

6

Ц. к. уприв. рафінерія спиритусу,  
фабрика руму, лікерів і опту

**Юлія Міколяша Наслїдників**

**Яков Шпрехер і Спїлка**

поручає найлучші розолїси, лікери, славні горівки польські, стару старку, руми краєві і заграничні, коняк, сливовицю і т. д.

Одинока фабрика в краю, що вирабляє спиритус без запаху і **алькоголь абсолютний** 100/100 до цілий лічничих.

22

**Склади для міста Львова:**

ул. Коперніка ч. 9., в торговлі Вп. Е. Рїдлє  
площа Маріяцка і в головнім складї вод мінеральних улица Кароля Людвика ч. 29.

Новість!

Новість!



**Турецкий  
Бальзам до заросту бороди**

дає в незвичайно скорим успіхом

— великі вуси —

отєю славу кожного молодця. Посылка і за посиллятою. — Пушка зр. 1-80.

Набути можна в аптиці під короною І. Піпєса  
Львів пл. Бєрнардиньска.

12

## Всі прибори

для аматорів і фахових фотографів

именно:

папір альбуміновий, целюидиновий, течі, шкла, хемікалія найдешевше купити можна впрост у заступників фабрик найбільших

**ГАМЕЛЬ І ФАЙГЕЛЬ**

Львів, ул. Коперніка 21.

## ВІДЕНЬСКА ФАБРИКА АМАЛІИ

поручає

найновїйше патентоване начинє кухонне з внї гальванїчно нїкльованє, у внутрі повлєченє чистою і дуже трєвалою емалїєю.

**До набутя у Івана Шумана у Львові**

площа Бєрнардиньска і у всїх більших торговлях зелїза.

Поручає ся

9

торговлю вин **ЛЮДВИКА ШТАДТМІЛЛЕРА** у Львові.

З друкарні В. Лозаньського під зарядом В. І. Вебера